E3Z-LS

CSM_E3Z-LS_DS_E_8_1

Distance-settable Sensor Unaffected by Workpiece Color and Background

- Distance-settable triangulation model unaffected by color.
- Simple positioning settings using a clear LED spot. (E3Z-LS\(\sigma\)3/LS\(\sigma\)8)
- Detect minute steps.



CE



Be sure to read *Safety Precautions* on page 8.

Ordering Information

Sensors (Refer to Dimensions on page 10.)

Red light

Sensing	Appearance	Connection method	Sensing distance (white paper)	Model	
method	, просигинос 		conomig diotance (minte paper)	NPN output	PNP output
Distance- settable	↓	Pre-wired (2 m) *	20 mm 40 mm 200 mm Incident light level threshold (fixed)	E3Z-LS61 2M	E3Z-LS81 2M
		Connector (M8, 4 pins)	FGS (at min. setting) FGS (at max. setting)	E3Z-LS66	E3Z-LS86
	=	Pre-wired (2 m) *	2 mm 20 mm 80 mm BGS (at min. setting)	E3Z-LS63 2M	E3Z-LS83 2M
		Connector (M8, 4 pins)	BGS (at max. setting)	E3Z-LS68	E3Z-LS88

^{*} Models with a 0.5-m cable are available. When ordering, specify the cable length by adding the code "0.5M" to the model number (e.g., E3Z-LS61 0.5M).

Accessories (Order Separately)

Mounting Brackets

Sensor I/O Connectors

(Models for Connectors: A Connector is not provided with the Sensor. Be sure to order a Connector separately.) (Refer to Dimensions on XS3)

Cable specification	Appearance		Type of cable		Model
	Straight *1		2 m	4-wire	XS3F-M421-402-A
Standard M8 cable		W. Company	5 m		XS3F-M421-405-A
	L-shaped *1 *2		2 m		XS3F-M422-402-A
			5 m		XS3F-M422-405-A

^{*1.} The connector will not rotate after connecting.

OMRON 1

^{*2.} The cable is fixed at an angle of 180° from the sensor emitter/receiver surface.

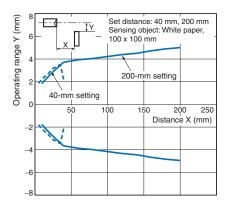
Ratings and Specifications

Sensing method		Distance-settable Distance-settable						
Model NPN output		E3Z-LS61	E3Z-LS66	E3Z-LS63	E3Z-LS68			
Item	PNP output	E3Z-LS81	E3Z-LS86	E3Z-LS83	E3Z-LS88			
	BGS	White or black paper (100 > tance	2 mm to set distance (80 r	mm max.)				
Sensing distance	FGS	min.	n): Set distance to 200 mm n): Set distance to 160 mm					
Setting ran	ge	White paper (100 \times 100 mr Black paper (100 \times 100 mr		White paper (100 × 100 mm): 20 to 80 mm				
Differential	travel	10% of set distance max. (vs. Sensing Distance on pa		2% of set distance max.				
Reflectivity (black/whit	characteristic e error)	10% of set distance max.		5% of set distance max.				
Light sourc	ce (wavelength)	Red LED (680 nm)		Red LED (650 nm)				
Power sup	ply voltage	12 to 24 VDC ±10%, ripple	12 to 24 VDC ±10%, ripple (p-p): 10% max.					
Current co	nsumption	30 mA max.						
Control output		Load power supply voltage: 26.4 VDC max., Load current: 100 mA max. (residual voltage 1 V max.), Open collector output (NPN or PNP depending on model) Light-ON/Dark-ON switch selectable						
BGS/FGS selection		BGS: Open or connected to FGS: Connected to Vcc	o GND	BGS: Open or connected to GND				
Protection circuits		Reversed power supply polarity protection, Output short-circuit protection, Mutual interference prevention						
Response	time	Operate or reset: 1 ms max.						
Distance se	etting	5-turn endless adjuster						
Ambient ill (Receiver s		Incandescent lamp: 3,000 lx max.; Sunlight: 10,000 lx max.						
Ambient te	mperature range	Operating: -25 to 55°C, Storage: -40 to 70°C (with no icing or condensation)						
Ambient hu	umidity range	Operating: 35% to 85%, Storage: 35% to 95% (with no condensation)						
Insulation I	resistance	20 MΩ min. at 500 VDC						
Dielectric s		1,000 VAC at 50/60 Hz for 1 minute						
Vibration resistance		Destruction: 10 to 55 Hz, 1.5-mm double amplitude for 2 hours each in X, Y, and Z directions						
Shock resistance		Destruction: 500 m/s² for 3 times each in X, Y, and Z directions						
Degree of protection		IP67 (IEC 60529)						
Connection method		Pre-wired (standard lengths: 2 m and 0.5 m)	Connector (M8, 4 pins)	Pre-wired (standard lengths: 2 m and 0.5 m)	Connector (M8, 4 pins)			
Indicators		Operation indicator (orange), Stability indicator (green)						
Weight (packed state)		Pre-wired Sensors, 2 m: Approx. 65 g	Approx. 20 g	Pre-wired Sensors, 2 m: Approx. 65 g	Approx. 20 g			
Material	Case	PBT (polybutylene terephthalate)						
waterial	Lens	Modified polyarylate resin						
Accessorie	es	Instruction manual (Mounting Brackets must be ordered separately.)						

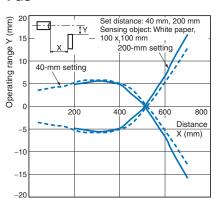
Engineering Data

Operating Range

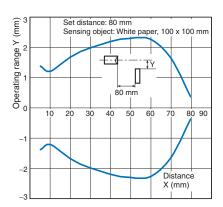
E3Z-LS□1/LS□6 BGS



FGS

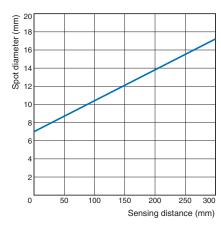


E3Z-LS 3/LS 8

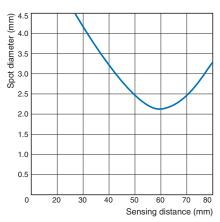


Spot Diameter vs. Sensing Distance

E3Z-LS 1/LS 6

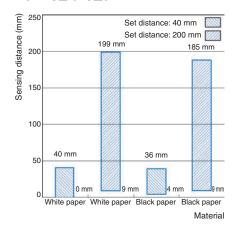


E3Z-LS 3/LS 8

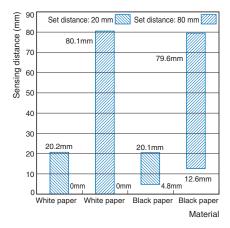


Close-range Characteristics

E3Z-LS 1/LS 6

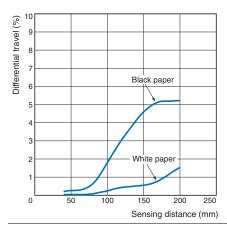


E3Z-LS 3/LS 8

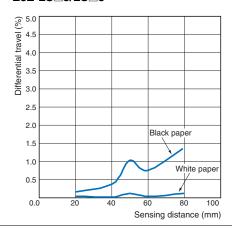


Differential Travel vs. Sensing Distance

E3Z-LS 1/LS 6



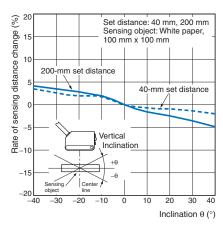
E3Z-LS 3/LS 8



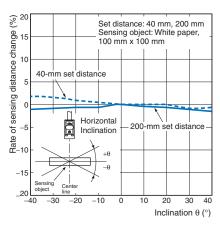
Sensing Object Angle Characteristics

E3Z-LS 1/LS 6

Vertical

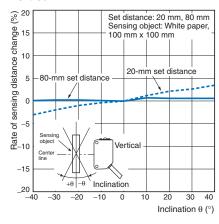


Horizontal

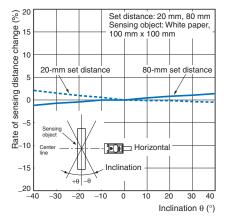


E3Z-LS 3/LS 8

Vertical

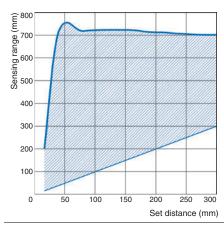


Horizontal

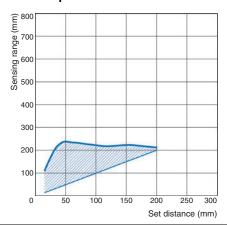


FGS Mode Set Distance

E3Z-LS□1/LS□6 White Paper



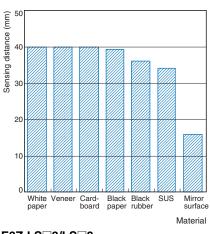
Black Paper



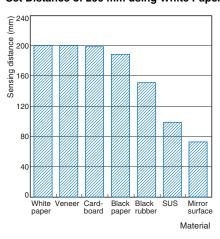
Sensing Distance vs. Sensing Object Material

E3Z-LS□1/LS□6

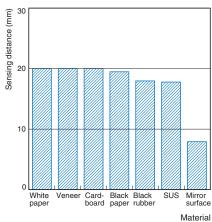
Set Distance of 40 mm using White Paper



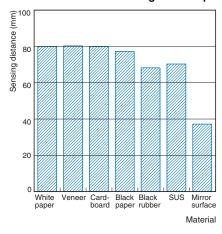
Set Distance of 200 mm using White Paper



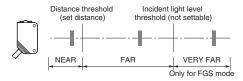
E3Z-LS 3/LS 8 Set Distance of 20 mm using White Paper



Set Distance of 80 mm using White Paper



I/O Circuit Diagrams



Note: The VERY FAR region is supported only for FGS.
The incident light level threshold is fixed and cannot be set.

NPN Output

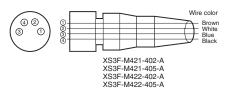
Model	Operation mode	Timing charts	Operation selector	BGS/FGS selection method	Output circuit
E3Z-LS61 E3Z-LS66 E3Z-LS63 E3Z-LS68	Light-ON	Operation indicator (orange) OFF Output transistor ON OFF Load (e.g., relay) OFF (Between brown and black leads)	L side (LIGHT ON)	BGS: Either leave the pink wire (2) open or connect it to the blue wire (3).	Operation indicator (green) Connector Pin Arrangement Stability Indicator (green) Photo-electric Sensor (Control output) Brown 12 to 24 VDC Pink FGS 100 mA Black max. 0 V
	Dark-ON	Operation indicator (orange) OFF Output transistor OFF Load ON (e.g., relay) OFF (Between brown and black leads)	D side (DARK ON)		
E3Z-LS61	Light-ON	Operation indicator (orange) OFF ON Utput transistor ON OFF Load ON (e.g., relay) OFF (Between brown and black leads)	L side (LIGHT ON)	FGS: Connect the pink wire (2) to the brown wire (1).	
E3Z-LS66	Dark-ON	Operation indicator (orange) OFF OPF OPF OPF (Between brown and black leads)	D side (DARK ON)		

PNP Output

Model	Operation mode	Timing charts	Operation selector	BGS/FGS selection method	Output circuit	
E3Z-LS81 E3Z-LS86 E3Z-LS83 E3Z-LS88	Light-ON	Operation indicator (orange) OFF Output transistor OFF Load ON (e.g., relay) OFF (Between blue and black leads)	L side (LIGHT ON)	BGS: Either leave the pink wire (2) open or connect it to the blue wire (3).		
	Dark-ON	Operation indicator (orange) OFF Output transistor OFF Load ON (e.g., relay) OFF (Between blue and black leads)	D side (DARK ON)		Operation indicator (orange) Stability Brown 12 to 24 VDC indicator (green) Photogeneric Sensor Main Circuit Pink Load (relay) Blue BGS 1 0 V	
E3Z-LS81	Light-ON	Operation indicator (orange) OFF Output transistor OFF Load ON (e.g., relay) OFF (Between blue and black leads)	L side (LIGHT ON)	FGS: Connect the pink	Connector Pin Arrangement	
E3Z-LS86	Dark-ON	Operation indicator (orange) Output transistor Load (e.g., relay) (Between blue and black leads)	D side (DARK ON)	wire (2) to the brown wire (1).		

Plugs (Sensor I/O Connectors)

M8 connector



Pin arrangement

Classifi- cation	Wire color	Connector pin No.	Application
	Brown	1	Power supply (+V)
DC	White	2	BGS/FGS selection
	Blue	3	Power supply (0 V)
	Black	4	Output

Nomenclature



OMRON

Safety Precautions

Refer to Safety Precautions of the E3Z and Warranty and Limitations of Liability.

۱

WARNING

This product is not designed or rated for ensuring safety of persons either directly or indirectly. Do not use it for such purposes.



Caution

Do not connect an AC power supply to the Sensor. If AC power (100 VAC or more) is supplied to the Sensor, it may explode or burn.



Precautions for Safe Use

Be sure to abide by the following precautions for the safe operation of the Sensor.

Wiring

Power Supply Voltage and Output Load Power Supply Voltage

Make sure that the power supply to the Sensor is within the rated voltage range. If a voltage exceeding the rated voltage range is supplied to the Sensor, it may explode or burn.

Load Short-circuiting

Do not short-circuit the load, otherwise the Sensor may be damaged.

Connection without Load

Do not connect the power supply to the Sensor with no load connected, otherwise the internal elements may explode or burn.

Operating Environment

Do not use the Sensor in locations with explosive or flammable gas.

Precautions for Correct Use

Do not use the product in atmospheres or environments that exceed product ratings.

Designing

Power Reset Time

The Sensor is ready to operate 100 ms after the Sensor is turned ON. If the load and Sensor are connected to independent power supplies respectively, be sure to turn ON the Sensor before supplying power to the load.

Wiring

Avoiding Malfunctions

If using the Sensor with an inverter or servomotor, always ground the FG (frame ground) and G (ground) terminals, otherwise the Sensor may malfunction.

Mounting

Mounting the Sensor

- If Sensors are mounted face-to-face, make sure that the optical axes are not in opposition to each other. Otherwise, mutual interference may result.
- Always install the Sensor carefully so that the aperture angle range
 of the Sensor will not cause it to be directly exposed to intensive
 light, such as sunlight, fluorescent light, or incandescent light.
- Do not strike the Photoelectric Sensor with a hammer or any other tool during the installation of the Sensor, or the Sensor will lose its water-resistive properties.
- Use M3 screws to mount the Sensor.
- When mounting the case, make sure that the tightening torque applied to each screw does not exceed 0.54 N·m.

M8 Connector

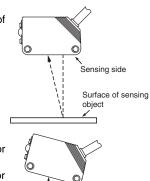
- Always turn OFF the power supply to the Sensor before connecting or disconnecting the metal connector.
- Hold the connector cover to connect or disconnect it.
 If the XS3F is used, always tighten the connector cover by hand. Do not use pliers.

If the connector is not connected securely, it may be disconnected by vibration or the proper degree of protection of the Sensor may not be maintained. The appropriate tightening torque is 0.3 to 0.4 N.m

If other commercially available connectors are used, follow the recommended connector application conditions and recommended tightening torque specifications.

Mounting Directions

 Make sure that the sensing side of the Sensor is parallel with the surface of the sensing objects.
 Normally, do not incline the Sensor towards the sensing object.

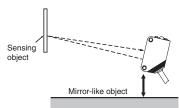


Glossy object

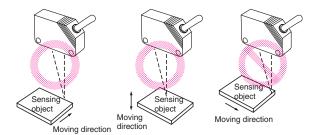
If the sensing object has a glossy surface, however, incline the Sensor by 5° to 10° as shown in the illustration, provided that the Sensor is not influenced by background objects.

• If there is a mirror-like object below the Sensor, the Sensor may not operate stably. Therefore, incline

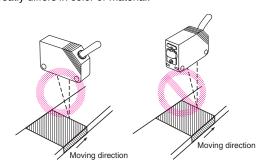
the Sensor or separate the Sensor from the mirror-like object as shown below.



• Do not install the Sensor in the wrong direction. Refer to the following illustration.

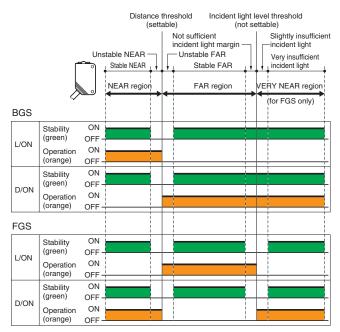


Install the Sensor as shown in the following illustration if each sensing object greatly differs in color or material.



Adjusting

Indicator Operation



Note: 1. If the stability indicator is lit, the detection/no detection status is stable within the rated ambient operating temperature (–25 to 55°C).

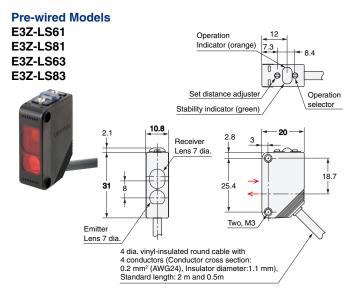
The VERY FAR region is supported only for FGS. The incident light threshold is fixed and cannot be set. The distance to the incident light threshold depends on the color and gloss of the sensing object's surface.

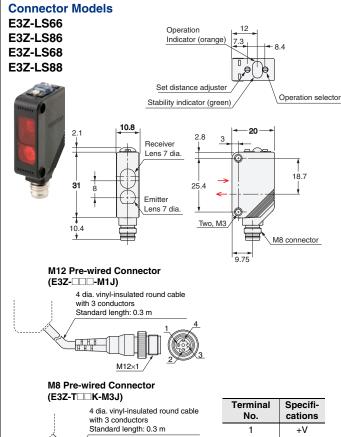
• Inspection and Maintenance

Cleaning

Never use paint thinners or other organic solvents to clean the surface of the product.

Dimensions





M8_

No.

1

2 3

4

cations

+V

0 V

Output

Terms and Conditions of Sale

- Offer; Acceptance. These terms and conditions (these "Terms") are deemed part of all quotes, agreements, purchase orders, acknowledgments, price lists, catalogs, manuals, brochures and other documents, whether electronic or in catalogs, manuals, brochures and other documents, whether electronic or in writing, relating to the sale of products or services (collectively, the "Products") by Omron Electronics LLC and its subsidiary companies ("Omron"). Omron objects to any terms or conditions proposed in Buyer's purchase order or other documents which are inconsistent with, or in addition to, these Terms. Prices: Payment Terms. All prices stated are current, subject to change without notice by Omron. Omron reserves the right to increase or decrease prices on any unshipped portions of outstanding orders. Payments for Products are due net 30 days unless otherwise stated in the invoice. Discounts. Cash discounts, if any, will apply only on the net amount of invoices sent to Buyer after deducting transportation charges, taxes and duties, and will be allowed only if (i) the invoice is paid according to Omron's payment terms and (ii) Buyer has no past due amounts.

- and (ii) Buyer has no past due amounts.

 Interest. Omron, at its option, may charge Buyer 1-1/2% interest per month or the maximum legal rate, whichever is less, on any balance not paid within the
- Orders. Omron will accept no order less than \$200 net billing.

 Governmental Approvals. Buyer shall be responsible for, and shall bear all costs involved in, obtaining any government approvals required for the importation or sale of the Products.
- Taxes. All taxes, duties and other governmental charges (other than general real property and income taxes), including any interest or penalties thereon, imposed directly or indirectly on Omron or required to be collected directly or indirectly by Omron for the manufacture, production, sale, delivery, importation, consumption or use of the Products sold hereunder (including customs duties and sales, excise, use, turnover and license taxes) shall be charged to and remitted by Buyer to Omron.

 Financial. If the financial position of Buyer at any time becomes unsatisfactory
- <u>Financial</u>. If the financial position of Buyer at any time becomes unsatisfactory to Omron, Omron reserves the right to stop shipments or require satisfactory security or payment in advance. If Buyer fails to make payment or otherwise comply with these Terms or any related agreement, Omron may (without liability and in addition to other remedies) cancel any unshipped portion of Products sold hereunder and stop any Products in transit until Buyer pays all amounts, including amounts payable hereunder, whether or not then due, which are owing to it by Buyer. Buyer shall in any event remain liable for all unpaid accounts. unpaid accounts
- Cancellation: Etc. Orders are not subject to rescheduling or cancellation unless Buyer indemnifies Omron against all related costs or expenses.

 10. Force Majeure. Omron shall not be liable for any delay or failure in delivery
- resulting from causes beyond its control, including earthquakes, fires, floods, strikes or other labor disputes, shortage of labor or materials, accidents to machinery, acts of sabotage, riots, delay in or lack of transportation or the requirements of any government authority.

 11. Shipping: Delivery. Unless otherwise expressly agreed in writing by Omron:
 a. Shipments shall be by a carrier selected by Omron; Omron will not drop ship
- - except in "break down" situations.
 b. Such carrier shall act as the agent of Buyer and delivery to such carrier shall
- constitute delivery to Buyer; c. All sales and shipments of Products shall be FOB shipping point (unless oth- c. All sales and shipments of Products shall be FOB shipping point (unless otherwise stated in writing by Omron), at which point title and risk of loss shall pass from Omron to Buyer; provided that Omron shall retain a security interest in the Products until the full purchase price is paid;
 d. Delivery and shipping dates are estimates only; and
 e. Omron will package Products as it deems proper for protection against normal handling and extra charges apply to special conditions.

 12. Claims. Any claim by Buyer against Omron for shortage or damage to the Products occurring before delivery to the carrier must be presented in writing to Omron within 30 days of receipt of shipment and include the original transportation bill signed by the carrier noting that the carrier received the Products.
- portation bill signed by the carrier noting that the carrier received the Products from Omron in the condition claimed.
- Warranties. (a) Exclusive Warranty. Omron's exclusive warranty is that the Products will be free from defects in materials and workmanship for a period of twelve months from the date of sale by Omron (or such other period expressed in writing by Omron). Omron disclaims all other warranties, express or implied.

 (b) <u>Limitations</u>. OMRON MAKES NO WARRANTY OR REPRESENTATION, EXPRESS OR IMPLIED, ABOUT NON-INFRINGEMENT, MERCHANTABIL-

- ITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE OF THE PRODUCTS. BUYER ACKNOWLEDGES THAT IT ALONE HAS DETERMINED THAT THE PRODUCTS WILL SUITABLY MEET THE REQUIREMENTS OF THEIR INTENDED USE. Omron further disclaims all warranties and responsibility of any type for claims or expenses based on infringement by the Products or otherwise of any intellectual property right. (c) Buyer Remedy. Omron's sole obligation hereunder shall be, at Omron's election, to (i) replace (in the form originally shipped with Buyer responsible for labor charges for removal or replacement thereof) the non-complying Product, (ii) repair the non-complying Product, or (iii) repay or credit Buyer an amount equal to the purchase price of the non-complying Product; provided that in no event shall Omron be responsible for warranty, repair, indemnity or any other claims or expenses regarding the Products unless Omron's analysis confirms that the Products were properly handled, stored, installed and maintained and not subject to contamination, abuse, misuse or inappropriate modification. Return of any Products by tion, abuse, misuse or inappropriate modification. Return of any Products by Buyer must be approved in writing by Omron before shipment. Omron Companies shall not be liable for the suitability or unsuitability or the results from the use of Products in combination with any electrical or electronic components, circuits, system assemblies or any other materials or substances or environments. Any advice, recommendations or information given orally or in writing, are not to be construed as an amendment or addition to the above warranty. See http://www.omron247.com or contact your Omron representative for published information.
- lished information.

 Limitation on Liability: Etc. OMRON COMPANIES SHALL NOT BE LIABLE FOR SPECIAL, INDIRECT, INCIDENTAL, OR CONSEQUENTIAL DAMAGES, LOSS OF PROFITS OR PRODUCTION OR COMMERCIAL LOSS IN ANY WAY CONNECTED WITH THE PRODUCTS, WHETHER SUCH CLAIM IS BASED IN CONTRACT, WARRANTY, NEGLIGENCE OR STRICT LIABILITY. Further, in no event shall liability of Omron Companies exceed the individual price of the Product on which liability is asserted.
- Indemnities. Buyer shall indemnify and hold harmless Omron Companies and their employees from and against all liabilities, losses, claims, costs and expenses (including attorney's fees and expenses) related to any claim, investigation, litigation or proceeding (whether or not Omron is a party) which arises or is alleged to arise from Buyer's acts or omissions under these Terms or in any way with respect to the Products. Without limiting the foregoing, Buyer (at its own expense) shall indemnify and hold harmless Omron and defend or settle any action brought against such Companies to the extent based on a claim that any Product made to Buyer specifications infringed intellectual property rights of another party.
- rights of another party.

 <u>Property: Confidentiality.</u> Any intellectual property in the Products is the exclusive property of Omron Companies and Buyer shall not attempt to duplicate it in any way without the written permission of Omron. Notwithstanding any charges to Buyer for engineering or tooling, all engineering and tooling shall remain the exclusive property of Omron. All information and materials supplied by Omron to Buyer relating to the Products are confidential and proprietary, and Buyer shall limit distribution thereof to its trusted employees and strictly prevent disclosure to any third party.
- prevent disclosure to any third party.

 <u>Export Controls.</u> Buyer shall comply with all applicable laws, regulations and licenses regarding (i) export of products or information; (iii) sale of products to "forbidden" or other proscribed persons; and (ii) disclosure to non-citizens of
- "forbidden" or other proscribed persons; and (ii) disclosure to non-citizens of regulated technology or information.

 Miscellaneous. (a) Waiver. No failure or delay by Omron in exercising any right and no course of dealing between Buyer and Omron shall operate as a waiver of rights by Omron. (b) Assignment. Buyer may not assign its rights hereunder without Omron's written consent. (c) Law. These Terms are governed by the law of the jurisdiction of the home office of the Omron company from which Buyer is purchasing the Products (without regard to conflict of law principles). (d) Amendment. These Terms constitute the entire agreement between Buyer and Omron relating to the Products, and no provision may be changed or waived unless in writing signed by the parties. (e) Severability If any provior waived unless in writing signed by the parties. (e) <u>Severability</u> If any provision hereof is rendered ineffective or invalid, such provision shall not invalidate any other provision. (f) Setoff. Buyer shall have no right to set off any amounts against the amount owing in respect of this invoice. (g) <u>Definitions</u>. As used herein, "<u>including</u>" means "including without limitation"; and "<u>Omron Companies</u>" (or similar words) mean Omron Corporation and any direct or indirect subsidiary or affiliate thereof.

Certain Precautions on Specifications and Use

- Suitability of Use. Omron Companies shall not be responsible for conformity with any standards, codes or regulations which apply to the combination of the Product in the Buyer's application or use of the Product. At Buyer's request. Omron will provide application of use of the Product. At Buyer's lequest, omron will provide applicable third party certification documents identifying ratings and limitations of use which apply to the Product. This information by itself is not sufficient for a complete determination of the suitability of the Product in combination with the end product, machine, system, or other application or use. Buyer shall be solely responsible for determining appropriateness of the particular Product with respect to Buyer's application, product or system. the particular Product with respect to Buyer's application, product or system. Buyer shall take application responsibility in all cases but the following is a non-exhaustive list of applications for which particular attention must be given:

 (i) Outdoor use, uses involving potential chemical contamination or electrical interference, or conditions or uses not described in this document.

 (ii) Use in consumer products or any use in significant quantities.

 (iii) Energy control systems, combustion systems, railroad systems, aviation systems, medical equipment, amusement machines, vehicles, safety equipment, and installations subject and industrial consumers and consumers are consumers and status of the consumers and consumers.
 - ment, and installations subject to separate industry or government regulations. (iv) Systems, machines and equipment that could present a risk to life or prop erty. Please know and observe all prohibitions of use applicable to this Prod-
 - NEVER USE THE PRODUCT FOR AN APPLICATION INVOLVING SERIOUS RISK TO LIFE OR PROPERTY OR IN LARGE QUANTITIES WITHOUT ENSURING THAT THE SYSTEM AS A WHOLE HAS BEEN DESIGNED TO

- ADDRESS THE RISKS, AND THAT THE OMRON'S PRODUCT IS PROP-ERLY RATED AND INSTALLED FOR THE INTENDED USE WITHIN THE OVERALL EQUIPMENT OR SYSTEM.
- Programmable Products. Omron Companies shall not be responsible for the user's programming of a programmable Product, or any consequence thereof. Performance Data. Data presented in Omron Company websites, catalogs and other materials is provided as a guide for the user in determining suitability and does not constitute a warranty. It may represent the result of Omron's test conditions, and the user must correlate it to actual application requires ments. Actual performance is subject to the Omron's Warranty and Limitations
- Change in Specifications. Product specifications and accessories may be change in specifications. Product specifications and accessories may be changed at any time based on improvements and other reasons. It is our practice to change part numbers when published ratings or features are changed, or when significant construction changes are made. However, some specifications of the Product may be changed without any notice. When in doubt, special part numbers may be assigned to fix or establish key specifications for your application. Please consult with your Omron's representative at any time
- to confirm actual specifications of purchased Product.

 <u>Errors and Omissions.</u> Information presented by Omron Companies has been checked and is believed to be accurate; however, no responsibility is assumed for clerical, typographical or proofreading errors or omissions.



OMRON INDUSTRIAL AUTOMATION • THE AMERICAS HEADQUARTERS

Schaumburg, IL USA • 847.843.7900 • 800.556.6766 • www.omron247.com

OMRON CANADA, INC. • HEAD OFFICE

Toronto, ON, Canada • 416.286.6465 • 866.986.6766 • www.omron247.com

OMRON ELECTRONICS DE MEXICO • HEAD OFFICE

México DF • 52.55.59.01.43.00 • 001.800.556.6766 • mela@omron.com

OMRON ELECTRONICS DE MEXICO • SALES OFFICE

Apodaca, N.L. • 52.81.11.56.99.20 • 001.800.556.6766 • mela@omron.com

OMRON ELETRÔNICA DO BRASIL LTDA • HEAD OFFICE

São Paulo, SP, Brasil • 55.11.2101.6300 • www.omron.com.br

OMRON ARGENTINA • SALES OFFICE

Cono Sur • 54.11.4783.5300

OMRON CHILE • SALES OFFICE

Santiago • 56.9.9917.3920

OTHER OMRON LATIN AMERICA SALES

54.11.4783.5300

OMRON EUROPE B.V. • Wegalaan 67-69, NL-2132 JD, Hoofddorp, The Netherlands. • Tel: +31 (0) 23 568 13 00 Fax: +31 (0) 23 568 13 88 • www.industrial.omron.eu